

# GPSR Label for : Complete set - barrel refrigerator, cup-fridge (can be) - incl. cabinet column and compensator cock

**Product Name:** Complete set - barrel refrigerator, cup-fridge (can be) - incl. cabinet column and compensator cock

**Product ID:** 9484

**Variation Number:** NEW-8860

**Manufacturer/Distributor:** ich-zapfe

**Country of Origin:** Germany

**Contact Person & Contact Information:** Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

## (EN) Product Specifications:

Size: Not specified  
Material: stainless steel, plastic  
Intended Use: Cooling and cones of beer for the gastronomic area or for garden parties  
Safety Information & Warnings: Pressured gases: Use only with suitable pressure reducer. Adjust pressure control to 3 bar. Protect from direct sunlight and heat sources.  
Storage Instructions: Store in a cool, dry place. Do not store near heat sources.  
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

## (NL) Productspecificaties:

Maat: Niet gespecificeerd  
Materiaal: roestvrij staal, kunststof  
Beoogd gebruik: Koelen en kegels van bier voor de gastronomische ruimte of voor tuinfesten  
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Drukassen: Alleen gebruiken met geschikte drukregelaar. Stel de drukregeling in op 3 bar. Beschermen tegen direct zonlicht en warmtebronnen.  
Opslaginstructies: Bewaren op een koele, droge plaats. Niet opslaan in de buurt van warmtebronnen.  
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

## (CS) Specifikace produktu:

Velikost: Není určeno  
Materiál: nerez, plast  
Předpokládané použití: Chlazení a kůžele piva pro gastronomickou oblast nebo pro zahradní večírky  
Bezpečnostní informace a varování: Tlakové plyny: Používejte pouze s vhodným regulátorem tlaku. Nastavte řízení tlaku na 3 bary. Chraňte před přímým světlem a teplenými zdroji.  
Pokyny k uskladnění: Skládejte na chladném, suchém místě. Neuchovávejte v blízkosti zdrojů tepla.  
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

## (RO) Specificații produs:

Mărime: Nespecificat  
Material: oțel inoxidabil, plastic  
Utilizare intenționată: Răcire și conuri de bere pentru zona gastronomică sau pentru petreceri în grădina  
Informații de siguranță și avertismente: Gaze sub presiune: A se utiliza numai cu reductor de presiune adecvat. Reglați controlul presiunii la 3 bari. A se proteja de lumina directă a soarelui și sursele de căldură.  
Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc răcoros și uscat. A nu se păstra în apropierea surselor de căldură.  
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

## (DE) Produktspezifikationen:

Größe: nicht angegeben  
Material: Edelstahl, Kunststoff  
Vorgesehene Verwendung: Kühlen und Zapfen von Bier für den gastronomischen Bereich oder für Gartenpartys  
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Unter Druck stehende Gase: Verwenden Sie nur mit geeignetem Druckminderer.  
Druckregelung auf 3 bar einstellen. Vor direkter Sonneneinstrahlung und Hitzequellen schützen.  
Lagerungshinweise: An einem kühlen, trockenen Ort lagern. Nicht in der Nähe von Wärmequellen aufbewahren.  
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

## (FI) Tuotetiedot:

Koko: Ei määritellyt  
Materiaali: Ruostumatonta teräs, muovi  
Tarkoitettu käyttö: Oluen jäähdytys ja karitteen gastronomista aluetta tai puutarhaa varten  
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Paineelliset kaasut: Käytä vain sopivaa paineenalennusta. Säädä paineenohjaus 3 baariin. Suojaa suoralta auringonvalolta ja lämmönlähteiltä.  
Säilytysohjeet: Säilytä kylmässä, kuivassa paikassa. Älä varastoi lämmönlähteitä.  
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

## (SL) Specifikacije izdelka:

Velikost: ni določeno  
Material: nerjavče jeklo, plastika  
Predvidena uporaba: Hlajenje in stožci piva za gastronomsko območje ali za vrtno zabavo  
Varnostne informacije in opozorila: Tlačni plini: Uporabljajte samo z ustreznim reductorjem tlaka. Nastavite nadzor tlaka na 3 bari. Zavajajte pred neposredno sončno svetlobo in viri toplote.  
Navodila za shranjevanje: Shranjujte na hladnem, suhem mestu. Ne shranjujte v bližini virov toplote.  
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

## (HR) Specifikacije proizvoda:

Velicina: nije navedeno  
Materijal: nehrađujući čelik, plastika  
Predviđena uporaba: Hlađenje i točenje piva za ugostiteljsku industriju ili za vrtnu zabavu  
Sigurnosne informacije i upozorenja: Pod pritiskom plinovi: Koristite samo s prikladnim regulatorom pritiska. Postavite regulaciju pritiska na 3 bara. Zaštite od izravno sunčevog svjetla i izvora topline.  
Upute za skladištenje: Čuvati na hladnom, suhom mjestu. Ne pohranjivati u blizini izvora topline.  
uskidnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

## (FR) Spécifications du produit:

Taille: Non spécifiée  
Matériau: acier inoxydable, plastique  
Utilisation prévue: Refroidissement et cônes de bière pour la zone gastronomique ou pour les fêtes de jardin  
Informations de sécurité et avertissements: Gaz sous pression: Utilisez uniquement avec un réducteur de pression approprié. Réglez la pression à 3 bars. Protégez de sources directes de soleil et de chaleur.  
Instructions de stockage: Conserver dans un endroit frais et sec. Ne pas conserver près des sources de chaleur.  
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

## (SV) Produktspecificationer:

Storlek: Inte specificerat  
Material: rostfritt stål, plast  
Avsedd användning: Kylning och kottar av öl för det gastronomiska området eller för trädgårdspartier  
Säkerhetsinformation och varningar: Tryckta gaser: Använd endast med lämplig tryckreduktion. Justera tryckkontrollen till 3 bar. Beskydd från direkt solljus och värmekällor.  
Förvaringsinstruktioner: Förvara i en cool, torr plats. Förvara inte nära värmekällor.  
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produktsäkerhetsförordning.

## (SK) Špecifikácie produktu:

Veľkosť: Nie je uvedená  
Materiál: nerezová oceľ, plast  
Určené použitie: Chladenie a kužele piva pre gastronomickú oblasť alebo pre záhradné strany  
Bezpečnostné informácie a varovania: Tlakované plyny: Používajte len s vhodným tlakom. Nastavenie kontroly tlaku do 3 bar. Chránite pred priamym slnečným žiarením a teplenými zdrojmi.  
Pokyny na skladovanie: Uchovávať v chladnom, suchom mieste. Uchovávať pri teplených zdrojoch.  
Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

## (LT) Produkto specifikacijos:

Dydis: Nenurodyta  
Medžiaga: nerūdijantis plienas, plastikas  
Numatytas naudojimas: Alaus vėsintimas ir spurgai kulinarinai arba sodų parkams  
Saugumo informacija ir įspėjimai: Presuotos dujos: Vartoti tik su tinkamu slėgio reductoriumi. Slėgio kontrolė nustatoma į 3 bar. Saugoti nuo tiesioginio saulės spindulių ir šilumos šaltinių.  
Laikymo instrukcijos: Laikyti vėsioje, sausoje vietoje. Laikyti šalia šilumos šaltinių.  
Atitikis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.

## (ES) Especificaciones del producto:

Tamaño: No especificado  
Material: acero inoxidable, plástico  
Uso previsto: Refrigeración y conos de cerveza para la zona gastronómica o para fiestas de jardín  
Información de seguridad y advertencias: Gases presados: Usar sólo con reductor de presión adecuado. Ajuste el control de presión a 3 bar. Proteja de la luz solar directa y fuentes de calor.  
Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar fresco y seco. No guarde cerca de fuentes de calor.  
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

## (DA) Produktspecificationer:

Størrelse: Ikke angivet  
Material: rustfrit stål, plast  
Påtaendt anvendelse: Cooling og kegler af øl til det gastronomiske område eller til havefester  
Sikkerhedsinformation og advarsler: Trykte gasser: Brug kun med passende trykreduktion. Juster trykkontrollen til 3 bar. Beskyt direkte sollys og varmekilder.  
Opbevaringsinstruktioner: Opbevares på et køligt, tørt sted. Opbevar ikke nær varmekilder.  
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktsikkerhedsforordning.

## (HU) Termékjellemzők:

Méret: Nem meghatározott  
Anyag: rozsdamentes acél, műanyag  
Tervezett felhasználás: A sör hűtése és tartalma a gastronomicai területre vagy a kertpartókra  
Biztonsági információk és figyelmeztetések: Biztosított gázok: Használatot csak megfelelő nyomás csökkentéssel. Adjust the pressure control to 3 bar. Védje a közvetlen napfényt és a hőforrásokat.  
Tárolási utasítások: Üzlet egy hűvös, száraz helyen. Ne tároljon hőforrások közelében.  
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendeletének.

## (LV) Produkta specifikācijas:

Izmērs: Nav norādīts  
Materiāls: Nerūsējošais tērauds, plastmasas  
Paredzētā lietošana: Alus dzesēšana un konusi gastronomiskajai zonai vai dārza ballēm  
Drošības informācija un brīdinājumi: Spiediena gāzes: Lietot tikai ar piemērotu spiediena samazināšanas ierīci. Noregulējiet spiediena vadības ierīci līdz 3 bāriem. Sargāt no tiešas saules gaismas un karstuma avotiem.  
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt vēsā, sausā vietā. Neuzglabāt tuvu siltuma avotiem.  
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

## (IT) Specifiche del prodotto:

Dimensione: Non specificato  
Materiale: acciaio inossidabile, plastica  
Uso previsto: Raffreddamento e coni di birra per la zona gastronomica o per i giardini  
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Gas a pressione: Usare solo con un adeguato limitatore di pressione. Aggiustare il controllo della pressione a 3 bar. Proteggere dalla luce solare diretta e dalle fonti di calore.  
Istruzioni per la conservazione: Conservare in un posto fresco e asciutto. Non conservare le fonti di calore.  
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

## (NB) Produktspezifikasjoner:

Størrelse: Ikke spesifisert  
Materiale: rustfritt stål, plast  
Forventet bruk: Kjøle og kegler av øl til det gastronomiske området eller til hagefester  
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Trykkogasser: Bruk kun med egnet trykkrduksjon. Juster trykkkontroll til 3 bar. Beskytt mot direkte sollys og varmekilder.  
Lagringsinstruksjoner: Oppbevares på et kjølig, tørt sted. Ikke lagre nær varmekilder.  
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

## (EL) Προδιαγραφές προϊόντος:

Μέγεθος: Δεν έχει καθοριστεί  
Υλικό: ανοξείδωτος χάλυβας, πλαστικός  
Προβλεπόμενη χρήση: Ψύξη και kužele μπύρας για τη γαστρονομική περιοχή ή για πάρτι στον κήπο  
Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Αέρια υπό πίεση: Να χρησιμοποιείται μόνο με κατάλληλο μειωτή πίεσης. Ρυθμίστε τον έλεγχο πίεσης σε 3 bar.  
Προστατέψτε από το άμεσο ηλιακό φως και τις πηγές θερμότητας.  
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε σε δροσερό, ξηρό μέρος. Μην φυλάσσετε κοντά σε πηγές θερμότητας.  
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

## (ET) Toote spetsifikatsioonid:

Izmērs: Māramata  
Materiāls: roostevabast terasest, plastist  
Eesmärgipärane kasutus: Õlle jahutamine ja koonused gastronomiliseks piirkonnaks või aiapeoks  
Eesmärgipärane kasutus: Õlle jahutamine ja koonused gastronomiliseks piirkonnaks või aiapeoks  
Survegaasid: Kasutada ainult sobiva rõhuvähendajaga.  
Reguleerige rõhkukontrolli 3 baarile. Hoida otsesest päikesevalguse ja soojusallikate eest.  
Säilitamisjuhised: Hoida jahedas, kuivas kohas. Hoida soojusallikate lähedal.  
Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteturvatusmäärusele.

## (PT) Especificações do produto:

Tamanho: Não especificado  
Material: aço inoxidável, plástico  
Uso pretendido: Refrigeração e cones de cerveja para a área gastronômica ou para festas de jardim  
Informações de segurança e avisos: Gases pressurizados: Use apenas com o redutor de pressão adequado. Ajuste o controle de pressão para 3 bar. Proteja de luz solar direta e fontes de calor.  
Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar fresco e seco. Não armazenar perto de fontes de calor.  
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

## (PL) Specyfikacje produktu:

Rozmiar: Nieokreślone  
Materiał: stal nierdzewna, plastik  
Zamierzony użycie: Chłodzenie i stożki piwa na teren gastronomiczny lub na przyjęcia ogrodowe  
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Gaz ciśnieniowy: Stosować wyłącznie z odpowiednim reduktorem ciśnienia. Regulacja ciśnienia do 3 barów. Chronić przed bezpośrednim działaniem światła słonecznego i źródeł ciepła.  
Instrukcje przechowywania: Przechowywać w chłodnym, suchym miejscu. Nie przechowywać w pobliżu źródeł ciepła.  
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

## (BG) Спецификации на продукта:

Размер: Не е посочено  
Материал: неръждаема стомана, пластмаса  
Предназначена употреба: Охлаждане и шишарки от бира за гастроничния район или за градински парти  
Информация за безопасност и предупреждения: Газове под налягане: Използвайте само с подходящ препарат за намаляване на налягането. Регулирайте контрола на налягането до 3 bari. Да се пази от пряка слънчева светлина и източници на топлина.  
Инструкции за съхранение: Да се съхранява на хладно, сухо място. Да не се съхранява близо до източници на топлина.  
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

## (GA) Sonraíochtaí Táirge:

Méid: Nach bhfuil sonraithe  
Abhar: déanta as cruach dhosmálta, plaisteach  
Úsáid Beartaithe: Fuarú agus cóin beoach don limistéar gastronomic nó do pháirtithe gairdín  
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Gásanna brú: Úsáid ach amháin le reductor brú oiriúnach. Coigeartaigh riail brú go 3 bar. Cosain ó sholas díreach agus foinis téasa.  
Treoracha Stórála: Stóráil in áit fionnuar, tirim. Ná stóráil in aice le foinis téasa.  
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

7

452028

567882

